

# 6 Sprog og sprogbrug

## 6.6. Mellem talesprog og skriftsprog

### Præsentation

Etableringen af nye elektroniske kommunikationsmedier – som e-mail, sms, facebook, twitter, blogs osv. – har betydet, at de traditionelle forskelle mellem talesprog og skriftsprog er blevet mere og mere udvisket.

Denne opgave har til formål at belyse nogle af de sproglige kendetegn, man typisk finder i nogle af de nye medier, og i forlængelse heraf skabe større bevidsthed om de flydende grænser mellem traditionelt skriftsprog og talesprog.

### Opgaver

1. Giv en sproglig analyse af de otte tekster.  
Analysen skal bl.a. indeholde overvejelser omkring:
  - Tekstens indholdsmæssige sammenhæng og komposition
  - Sætningsbygningen og sammenhængen mellem sætningerne
  - Ordvalg, stavning osv.
  - Anvendelsen af forskellige sproglige og visuelle virkemidler (smileys og andre humørikoner, forskellige former for billedsprog osv.)
2. Diskuter i forlængelse af de sproglige analyser, hvilke skriftsprogs- og talesprogstræk der er i de enkelte tekster, og opstil en liste over, hvilke af teksterne der virker mest talesprogsnære.
3. Overvej dernæst, hvilken sammenhæng de fem tekster kan tænkes indgå i, og diskuter i forlængelse heraf, om der generelt er kommunikationsmæssige konsekvenser ved at anvende talesprogs-elementer i skriftsproglige genrer.

## 6 Sprog og sprogbrug

### Tekster

#### Tekst 1.

*Dejlig musiker*

*Fredag 22.10.*

Så har jeg set Musiker Super pres. Da vi skulle give hinanden et hej-knus ville vi begge over i samme side med hovedet. Han ser fræk ud. Der er et eller andet over ham, der siger: Kys mig.

Bagefter spurgte han, om jeg ville med i studiet, mens han lige ordnede noget. Jeg prøvede at lege professionel og transskribere Interview. Pinligt at lytte til optagelsen. Hver gang han siger noget, fniser jeg højt. Krummede tæer over min skingre stemme. Space 13 år. Han lyder mest, som om han keder sig. Tænkte. Hvad nu? Er det dumt, jeg bare sidder her? Sig noget klogt....ej, sig noget sjovt! Har han lyst til at kysse mig?

Hver gang jeg prøvede at tale til ham, virkede han langt væk. Til sidst tog jeg jakke på og erklærede, at jeg var på vej videre. Han bad mig vente fem minutter, og så tog vi på café. Han var superdistræt på vej derhen. Glemte at låse cykel. Glemte ting på kontoret. Glemte smøger. Det ville vist aldrig gå med os. Vi ville glemme os selv..

Vi fandt et hyggeligt sted, spiste sandwich og drak en enkelt øl. Jeg fortalte, at jeg også havde problemer med at finde mine ting. Han foreslog de der nøgler, man kan fløjte efter, når de er væk. Det eneste problem er, at jeg bestemt ikke kan fløjte. Han kiggede på mine læber og spurgte, om de bare ikke var egnet til det?

Havde lyst til at sige. "Nej, ikke til at fløjte", sådan lidt flirteagtigt og blinke, men ved, at jeg bare ville komme til at lave en mærkelig grimasse. Han har fyldige læber. Håber ikke jeg stirrede for intenst. Vi talte ikke så meget. Spiste bare vores mad og var lidt kejtede.

Vel ude gav vi hinanden et farvelknus. Desværre koordinerede vi nu vores motorik perfekt — så ingen sammenstød. Dejligt med en lille flirt. Tror nu ikke, han tænker på mig på den måde.

#### Tekst 2.



**Line Hoelgaard** Hola min skat! ♥ Hæber alt er godt hos dig! Tusind tak for din besked retur.. Her er som sagt bare helt helt fantastisk, saa smukt og super super dejligt! Ville ønske du var ved min side - Tænk på dig, især naar jeg faar en masse driiisk ;) Savner dig allerede, jeg kan ikke undvære dig! Jeg elsker dig, Pas nu på dig selv. See you Honey! ♥ ♥ ♥

søndag kl. 22:37 · Synes godt om · Tilføj kommentar

# 6 Sprog og sprogbrug

## Tekst 3.

TRUNTE-T Th..	[heltny:>] Jeps, det er ham 🤔
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] 🍷 der var du jo
TRUNTE-T Th..	b.s. Ja da, jeg er også røget på den der med parforhold 🤔 [griner]
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] nice da
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] eller noget hehe
heltny	[TRUNTE-T The One And Only:>] Virker det hver gang? [griner]
TRUNTE-T Th..	b.s. Hvorfor KAN jeg ikke skrive dit navn rigtigt 🤔 [griner]
TRUNTE-T Th..	b.s. Må jeg hellere sige at det er. Han er online lige nu 😂 [laughing out loud]
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] fisk hvor fanden skulle jeg da vide det fra hehe
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] [laughing out loud]
TRUNTE-T Th..	[heltny:>] Ved jeg ikke, men jeg har da fundet en ny teknik nu..... hvis det nu lykkes ham at slippe væk 😂🤔
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] jaja så kan du fandme lære det hehe
-Unlisted	TRUNTE-T The One And Only: prøv med et b og tryk tab 2 gange 😂
TRUNTE-T Th..	b.s. Kunne du vist heller ikke 🤔
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] nop
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] 😊
TRUNTE-T Th..	[-Unlisted:>] Jamen, jamen... der kommer ikke det kolon der gør ud for andres navne 🤔
heltny	[TRUNTE-T The One And Only:>] En ny teknik, lyder som mænd er dyr der skal indfanges 🤔
-Unlisted	TRUNTE-T The One And Only: okay
TRUNTE-T Th..	b.s. Men han kender mig, han er vant til lidt af hvert 🤔
-Unlisted	TRUNTE-T The One And Only: kom du igennem ?
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] [griner] uha da
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] ik godt [smiler]
TRUNTE-T Th..	[heltny:>] Er de ikke det? 🤔 [Hvorfor har jeg aldrig vidst det?] 🤔
TRUNTE-T Th..	[-Unlisted:>] ja, og var nr 4 i køen 😂
-Unlisted	TRUNTE-T The One And Only: fik du svar ?
TRUNTE-T Th..	b.s. Nej, det underlige er at han holder ved 🤔
heltny	[TRUNTE-T The One And Only:>] Jamen, jeg skal ikke fanges!! Jeg skal lokkes, og elskes som den jeg er [smiler overdrevet meget sødt, faktisk stort set sukkersødt]
TRUNTE-T Th..	[-Unlisted:>] Nej, jeg skal snakkem ed en bestemt 🤔
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] [griner] du skulle bare vide hvor meget jeg triller rund af grin nu hehe
-Unlisted	TRUNTE-T The One And Only: og ?
TRUNTE-T Th..	[heltny:>] Schhhhyyy..... lad lige være med at sige det imens <b>han</b> er her. Det kunne jo være han fik gode ideer 🤔
heltny	[TRUNTE-T The One And Only:>] [laughing my ass off]
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] men du ka da bare sætte ham på plads.... husk på DET er jo kvinden der bestemmer [laughing my ass off]
TRUNTE-T Th..	[-Unlisted:>] Gider da ikke hænge på i ½ time 😂
TRUNTE-T Th..	b.s. Jeg gør mit bedste 🤔 [griner]
B.S	[TRUNTE-T The One And Only:>] yes yes

## 6 Sprog og sprogbrug

### Tekst 4.

#### *fuck guld&sølv rigtige piger vil have pik&øl ;p<33 Original*

du pissede i bussen ..  
ørlede næsten man .  
freja du er&blir altid  
fucking'hyper&min  
bedsteveninde . (:  
for jeg elsker dig  
vildt meget , '  
du skal virkelig vide .  
at jeg holder virkelig  
meget af dig musd ;O  
du betyder røv meget  
for mig minskat . tro  
det eller lad vær men  
jeg har aldrig haft en  
bedste veninde som  
gjorde så mange  
fantastiske ting for  
mig skat?

det er helt utroligt  
minskat ? **dualt** !  
jeg elsker dig såå højt  
min alleralleraller  
bedstesteveninde . <3  
mit et&alt man .  
&hvis nogen truer  
eller rør hende .  
så for i røven på  
komedie . for hun er MIN!  
&aldrig din ..s0 !  
hvis du truer hende  
smadre jeg dig .  
hvis du slår hende  
slår eg dig ihjel .  
hvis du rør hende klipper  
jeg håret a dig man ! '  
kælling man .

fucking s0  
daniella bar vent s0 !  
du nr 1 over dem på  
den sorte liste man ...  
bar vent fucking kælling man  
om lidt du har ingenting tilbage .  
barVENT!

Freja jeg elsker dig 😊  
du batyder alt for mig skat  
og ingen skal gøre  
dig fortræd mens jeg kender dig .  
jeg er så gald for at kende dig min'  
du seriøst den bedste veninde en  
pige kunne ønske dig man .  
du alt for mig minskat

### Tekst 5.

Hej folkens:)

Jeg havde jo fødselsdag i juni som er ved at være længe siden..

Så jeg vil gerne holde en forsinket fødselsdag for jer den

16. september kl. 19.00

så vil jeg have noget mad klar og drikkevarer til maden

hvad i vil drikke efterfølgende må i selv medbringe...)

håber i vil komme

Knus Mette

Svar udbedes så hurtig som muligt.

## 6 Sprog og sprogbrug

### **Tekst 6.**

#### *Familiejagten*

Sikkert en skæg ide, sådan på tegnebrættet og i redaktionen. DR's "Familiejagten", forstås, hvor kendte mennesker skal finde ud af, hvor de stammer fra i folkedybet. Er du tiptipoldebarn af børstenbinder Mads Henriksen Hansen fra Nørre Fjollerup eller af baron Ditlev Skamplet-Skammelsen til Skammelgaard? Okay slægtsforskning kan være interessant nok for hin enkelte. Men programmet er mestendels en kedelig bladrning i en fremmed families fotoalbum. Plus at snak og seance irriterende bliver afbrudt af et billede af en gammel eg midt i en kornmark en sensommerdag, noget der mere ligner en reklame for engelsk saftvand end udsendelsens intention om at hugge et spadestik ned i velfærdssamfundet.

Men tirsdag aften blev der gravet godt under overfladen. Helt ned til det agrare og sociale katastrofelandskab, vi møder i noveller af Henrik Pontoppidan. Med socialdemokraten Mette Frederiksen og dynemanden Lars Larsen, to meget vindende mennesker, kom vi på safari efter deres bundfattede aner (...)

### **Tekst 7.**

HARJ, GR D GODT. J R P VJ JM. HVA SKA V HA @ SPZI? C U SOON. J V SPL CS. BTW J VA I CPH I  
FRE, FYI J VA VIP T XMAS, Å DR SIR J LII LOL Å ROFL, J VL HLR SS. V SNAX HK GMS Jakob.

### **Tekst 8.**

#### *Kaffe i de tidlige morgentimer*

Det er en luksus når man møder tidligt, lige at få sig en kop god kaffe med på vejen. Men når man møder meget tidligt, kan det faktisk godt være lidt svært, selv i København. Jeg har mine egne små mentale lister over hvor jeg kan få min mælkekaffe inden kl 9.

Fra kl. 08 giver det mening at kigge forbi Laundromat Café. Risteriet eller Riccos. Der er mange andre, men det er umiddelbart mine favoritter.

Fra kl 07 går jeg på den nye Kaffeladen i Ndr. Frihavsgade kører forbi Emmerys på Øster Farimagsgade eller må helt over til Granola på Værnedamsvej.

Men møder jeg kl 7 eller før det (og ja, det hænder oftere end godt er), så er der ikke så meget andet end Statoils kaffe at hente, når jeg bor hvor jeg bor. Baresso ved Rådhuspladsen åbner 06.30, men det er lidt en omvej i de tidlige morgentimer. Man er ikke meget for at spille minutterne på den tid af døgnet. Det jeg rigtig godt kunne tænke mig, var et par sæt datalag, jeg kunne slå til på flndvej.dk — måske lavet af mitkbh.dk? Så jeg f.eks. kunne slå kaffe inden kl 7-laget til og se, hvor der var åbne kaffebarer i mit nærområde.